

Cuadro 1
Situación del registro de defunciones en países de las Américas para los 3 últimos años disponibles, alrededor de 2000

País	Últimos 3 años disponibles	Defunciones registradas (promedio anual)	Tasa bruta de mortalidad ¹		Subregistro estimado (%)
			Registrada	Estimada	
Poco o ningún subregistro					
Argentina	2001-2003	292881	7.8	7.8	-
Belice	1999-2001	1328	5.5	5.0	-
Chile	2001-2003	82207	5.2	5.2	-
Costa Rica	2001-2003	20738	5.1	5.1	-
Ecuador	2001-2003	54710	4.3	4.3	-
Guatemala	2001-2003	66874	5.7	5.7	-
Martinica	2000,2001	2720	7.0	7.0	-
Antillas Neerlandesas (Curazao)	1990,95,00	990	7.0	6.7	-
San Vicente	1998-2000	788	6.8	6.8	-
Trinidad y Tabago	1998-2000	9709	7.6	7.3	-
Estados Unidos	2000-2002	2421054	8.4	8.4	-
Venezuela	2000-2002	108923	4.4	4.4	-
Guayana Francesa	2000,2001	655	3.9	3.9	-
Guadalupe	2000,2001	2793	6.5	6.5	-
Islas Vírgenes (EUA)	2000-2002	621	5.6	5.6	0.3
Canadá	2000-2002	220401	7.1	7.2	1.2
Uruguay	1999-2001	31326	9.4	9.6	2.6
Cuba	2001-2003	77237	6.9	7.1	3.2
Barbados	1995,00,01	2214	8.4	8.8	5.1
Puerto Rico	2000-2002	29457	7.4	8.1	9.0
México	2001-2003	456459	4.4	4.9	9.7
Nivel intermedio					
Brasil	2000-2002	963556	5.5	6.2	11.6
Panamá	2001-2003	12706	4.1	5.0	17.4
Santa Lucía	2000-2002	896	5.8	7.6	17.8
Alto subregistro					
Colombia	1999-2001	187348	4.4	5.7	22.3
Bahamas	1998-2000	1659	5.6	7.3	23.5
El Salvador	2001-2003	28815	4.4	5.9	24.5
Suriname	1990-1992	2057	5.1	6.8	25.2
Paraguay	2001-2003	19038	3.3	4.5	26.9
Guyana	1989,95,96	5126	7.0	9.9	29.4
Jamaica	1989-1991	11848	5.0	7.1	29.6
Republica Dominicana	2000-2002	25278	3.0	5.2	42.2
Nicaragua	2000-2002	14303	2.8	5.0	43.3
Perú	1998-2000	87467	3.4	6.5	47.8
Honduras	1989,1990	13809	2.9	7.2	60.0
Haití	2001-2003	8422	1.0	9.8	89.5

1. Tasa por 1,000 habitantes. Para las Antillas Neerlandesas, Bahamas, Barbados, Belice, Canadá, Guyana, Jamaica, Puerto Rico, Santa Lucía, San Vicente, Suriname, Trinidad y Tabago, Estados Unidos y Islas Vírgenes (EUA), las tasas brutas estimadas son de *World Population Prospects: The 2004 Revision, Vol. 1: Comprehensive Tables*, División de Población de las Naciones Unidas, Nueva York, 2005.

Cuadro 2
Porcentaje de defunciones registradas asignadas a signos, síntomas y estados morbosos mal definidos (SSM) (CIE-9: 780-799 CIE-10: R00-R99), alrededor de 2000 y 1985

País	Último 3 años disponibles	Total de Defunciones acumuladas	SSM % Alrededor de 2000	SSM % Alrededor de 1985
SSM menos de 5%, 2000				
Cuba	1998-2000	233527	0.5	0.7
Puerto Rico	1997-1999	87791	0.6	1.6
Bermuda	1992-1994	1468	0.7	2.8
Costa Rica	1999-2001	45606	1.1	8.0
Estados Unidos	1997-1999	7042900	1.1	1.5
Islas Vírgenes (EUA)	1997-1999	1894	1.2	1.2
Venezuela	1998-2000	311536	1.4	14.9
San Vicente	1997-1999	2407	1.7	13.8
Canadá	1997-1999	653290	1.8	1.2
Islas Caimán	1998-2000	382	1.8	2.8
Montserrat	1992-1994	311	1.9	1.9
México	1998-2000	1326282	1.9	6.7
Trinidad y Tabago	1994, 95, 98	27942	2.1	2.6
Bahamas	1995-1997	4777	2.2	4.4
Guyana	1994-1996	14293	2.3	6.9
Barbados	1993-1995	7327	3.0	3.6
Nicaragua	1998-2000	42127	3.7	3.7
Colombia	1996-1998	519401	4.1	5.4
Argentina	1995-1997	808622	4.5	3.5
Chile	1997-1999	240713	4.6	8.9
SSM Entre 5% - 10%, 2000				
Saint Kitts y Nevis	1994-1996	1864	5.8	14.1
Islas Turcas y Caicos	1998-2000	156	6.5	0.0
Granada	1994-1996	2162	7.4	7.4
Uruguay	1996, 99, 2000	93996	7.5	7.3
Santa Lucía	1993-1995	2869	8.0	15.0
Antigua	1993-1995	1360	8.7	14.7
Belice	1996-1998	3413	9.1	9.5
Panamá	1998-2000	35701	9.3	10.5
SSM Entre 10% - 15%, 2000				
Paraguay	1991, 94, 95	44426	10.1	19.6
República Dominicana	1996-1998	76230	10.6	25.0
Dominica	1992-1994	1657	12.4	12.8
Jamaica	1989-1991	35543	12.9	15.3
Ecuador	1998-2000	166698	13.3	16.2
Perú	1999, 2000	170932	13.8	8.1
Suriname	1990-1992	6171	14.1	30.5
Brasil	1996-1998	2741421	14.9	20.9
SSM 15% y más, 2000				
El Salvador	1997-2000	87146	16.4	21.0
Anguila	1993-1995	169	30.2	5.7
Haití	1997, 1999	13250	44.7	...

Cuadro 3
Lista A9 de la OPS para la recolección de datos de mortalidad basados en la CIE-9

Código A9	Causa	Códigos CIE-9	Código A9	Causa	Códigos CIE-9
00	Todas las causas		07.1	Esquistosomiasis	120
01	Enfermedades infecciosas intestinales	001 -009	07.2	Equinococosis	122
01.1	Cólera	001	07.3	Filariasis y dracontiasis	125
01.2	Fiebre tifoidea	002.0	07.4	Anquilostomiasis y necatoriasis	126
01.3	Fiebre paratifoidea	002.1 -002.9	07.5	Otras helmintiasis	121, 123, 124, 127-129
01.4	Shigelosis	004			
01.5	Intoxicación alimentaria	003, 005	07.9	Residuo	100-104, 110-112, 114-118, 130-139
01.6	Amibiasis	006			
01.7	Otras infecciones intestinales y la mal definida	007-009			
02	Tuberculosis	010-018	08	Tumor maligno del labio, de la cavidad bucal y de la faringe	140-149
02.1	Tuberculosis del aparato respiratorio	010-012			
02.2	Tuberculosis de las meninges y del sistema nervioso central	013	09	Tumor maligno de otros órganos digestivos y del peritoneo	150-159
02.3	Tuberculosis de intestinos, peritoneo y ganglios mesentéricos	014	09.1	Tumor maligno del esófago	150
02.4	Tuberculosis de los huesos y de las articulaciones	015	09.2	Tumor maligno del estómago	151
02.5	Tuberculosis del aparato genitourinario	016	09.3	Tumor maligno del colon	153
02.9	Residuo	017, 018	09.4	Tumor maligno del recto, de la porción rectosigmoidea y del ano	154
03	Otras enfermedades bacterianas	020-041	09.5	Tumor maligno del hígado, especificado como primario	155.0
03.1	Peste	020	09.9	Residuo	152, 155.1-159
03.2	Lepra	030			
03.3	Difteria	032	10	Tumor maligno de órganos respiratorios e intratorácicos	160-165
03.4	Tos ferina	033			
03.5	Angina estreptocócica, escarlatina y erisipela	034, 035	10.1	Tumor maligno de la laringe	161
03.6	Infecciones meningocócicas	036	10.2	Tumor maligno de la tráquea, los bronquios y el pulmón	162
03.7	Tétanos	037	10.9	Residuo	160, 163-165
03.8	Septicemia	038	11	Tumor maligno de huesos, tejido conjuntivo, piel y mama	170-175
03.9	Residuo	021-027,031, 039-041	11.1	Tumor maligno de los huesos y de los cartílagos articulares	170
04	Enfermedades víricas	045-079	11.2	Melanoma maligno de la piel	172
04.1	Poliomielitis aguda	045	11.3	Tumor maligno de la mama de la mujer	174
04.2	Viruela	050	11.9	Residuo	171, 173, 175
04.3	Sarampión	055	12	Tumor maligno de los órganos genitourinarios	179-189
04.4	Fiebre amarilla	060	12.1	Tumor maligno del cuello del útero	180
04.5	Encefalitis transmitidas por artrópodos	062-064	12.2	Tumor maligno de la placenta	181
04.6	Hepatitis vírica	070	12.3	Tumor maligno del cuerpo del útero y útero, parte no especificada	179, 182
04.7	Rabia	071	12.4	Tumor maligno de la próstata	185
04.9	Residuo	046-049, 051 -054, 056, 057,061,065, 066, 072-079	12.5	Tumor maligno de la vejiga	188
05	Rickettsiosis y otras enfermedades transmitidas por artrópodos	080-088	12.9	Residuo	183, 184, 186, 187, 189
05.1	Tifus epidémico transmitido por piojos	080	13	Tumor maligno de otros sitios y de los no especificados	190-199
05.2	Otras rickettsiosis	081 -083			
05.3	Paludismo	084	14	Tumor maligno del tejido linfático y los órganos hematopoyéticos	200-208
05.4	Tripanosomiasis	086			
05.9	Residuo	085, 087, 088	14.1	Leucemia	204-208
06	Enfermedades venéreas	090-099	14.9	Residuo	200-203
06.1	Sífilis	090-097	15	Tumores benignos	210-229
06.2	Infecciones gonocócicas	098	16	Carcinoma in situ	230-234
06.9	Residuo	099	17	Otros tumores y los de naturaleza no especificada	235-239
07	Otras enfermedades infecciosas y transmisibles	100-139			

Cuadro 3 (Cont.)
Lista A9 de la OPS para la recolección de datos de mortalidad basados en la CIE-9

Código A9	Causa	Códigos CIE-9	Código A9	Causa	Códigos CIE-9
18	Enfermedades de las glándulas endocrinas, metabolismo e inmunidad	240-259, 270-279	31.1	Infecciones agudas excluyendo bronquitis y bronquiolitis	460-465
18.1	Diabetes mellitus	250	31.9	Residuo	470-478
18.9	Residuo	240-246, 251-259, 270-279	32	Otras enfermedades del aparato respiratorio	466, 480-519
19	Deficiencias de la nutrición	260-269	32.1	Bronquitis y bronquiolitis agudas	466
19.1	Kwashiorkor	260	32.2	Neumonía	480-486
19.2	Marasmo nutricional	261	32.3	Influenza	487
19.3	Otra desnutrición proteinocalórica	262, 263	32.4	Bronquitis crónica y la no especificada, enfisema y asma	490-493
19.4	Avitaminosis	264-269	32.9	Residuo	494-496, 500-508, 510-519
20	Enfermedades de la sangre y de los órganos hematopoyéticos	280-289	33	Enfermedades de la cavidad bucal, las glándulas salivales y los maxilares	520-529
20.1	Anemias	280-285	34	Enfermedades de otras partes del aparato digestivo	530-579
20.9	Residuo	286-289	34.1	Enfermedades del esófago	530
21	Trastornos mentales	290-319	34.2	Úlceras gástrica y duodenal	531-533
21.1	Psicosis	290-299	34.3	Apendicitis	540-543
21.2	Síndrome de dependencia del alcohol y de las drogas	303, 304	34.4	Hernia de la cavidad abdominal, obstrucción intestinal sin mención de hernia	550-553, 560
21.3	Retraso mental	317-319	34.5	Cirrosis y otras enfermedades crónicas del hígado	571
21.9	Residuo	300-302, 305-316	34.6	Colelitiasis y colecistitis	574-575.1
22	Enfermedades del sistema nervioso	320-359	34.9	Residuo	534-537, 555-558, 562, 564-570, 572, 573, 575.2-579
22.1	Meningitis	320-322	35	Enfermedades del aparato urinario	580-599
22.2	Esclerosis en placas	340	35.1	Nefritis, síndrome nefrótico y nefrosis	580-589
22.3	Epilepsia	345	35.2	Infecciones renales	590
22.9	Residuo	323-326, 330-337, 341-344, 346-359	35.9	Residuo	591-599
23	Trastornos del ojo y sus anexos	360-379	36	Enfermedades de los órganos genitales masculinos	600-608
24	Enfermedades del oído y de la apófisis mastoideas	380-389	36.1	Hiperplasia de la próstata	600
25	Fiebre reumática y otras enfermedades reumáticas del corazón	390-398	36.9	Residuo	601-608
25.1	Fiebre reumática aguda	390-392	37	Enfermedades de los órganos genitales femeninos	610-629
25.2	Enfermedades reumáticas crónicas del corazón	393-398	37.1	Enfermedades de la mama	610, 611
26	Enfermedad hipertensiva	401-405	37.9	Residuo	614-629
26.1	Enfermedad cardíaca hipertensiva	402, 404	38	Aborto	630-639
26.9	Residuo	401, 403, 405	38.1	Aborto espontáneo	634
27	Enfermedad isquémica del corazón	410-414	38.2	Aborto inducido legalmente	635
27.1	Infarto agudo del miocardio	410	38.9	Residuo	630-633, 636-639
27.9	Residuo	411-414	39	Causas obstétricas directas	640-646, 651-676
28	Enfermedades de la circulación pulmonar y otras del corazón	415-429	39.1	Hemorragia del embarazo y del parto	640, 641, 666
29	Enfermedad cerebrovascular	430-438	39.2	Toxemia del embarazo	642.4-642.9, 643
30	Otras enfermedades del aparato circulatorio	440-459	39.3	Complicaciones del puerperio	670-676
30.1	Aterosclerosis	440	39.9	Residuo	642.0-642.3, 644-646, 651-665, 667-669
30.2	Embolia, trombosis y otras enfermedades de las arterias, arteriolas y vasos capilares	441-448			
30.3	Flebitis, tromboflebitis, embolias y trombosis venosas	451-453			
30.9	Residuo	454-459			
31	Enfermedades de las vías respiratorias superiores	460-465, 470-478			

Cuadro 3 (Cont.)
Lista A9 de la OPS para la recolección de datos de mortalidad basados en la CIE-9

Código			Código		
A9	Causa	Códigos CIE-9	A9	Causa	Códigos CIE-9
40	Causas obstétricas indirectas	647, 648	46.9	Residuo	780-796,
41	Parto normal	650			798.1-799
42	Enfermedades de la piel y del tejido celular subcutáneo	680-709	47	Accidentes de transporte	E800-E848
43	Enfermedades del sistema osteomuscular y del tejido conjuntivo	710-739	47.1	Accidentes de tráfico de vehículos de motor	E810-E819
44	Anomalías congénitas	740-759	47.9	Residuo	E800-E807,
44.1	Espina bífida e hidrocefalia	741, 742.3			E820-E838,
44.2	Otras deformidades del sistema nervioso central	740, 742.0-742.2, 742.4-742.9	48	Envenenamiento accidental	E840-E848
44.3	Anomalías congénitas del corazón y del aparato circulatorio	745-747	49	Contratiempos durante la atención médica y reacciones anormales	E850-E869
44.9	Residuo	743, 744, 748-759	50	Caídas accidentales	E870-E879
45	Ciertas afecciones originadas en el período perinatal	760-779	51	Accidentes causados por el fuego	E880-E888
45.1	Enfermedades de la madre que afectan al feto o al recién nacido	760	52	Otros accidentes, incluso los efectos tardíos	E890-E899
45.2	Complicaciones obstétricas que afectan al feto o al recién nacido	761-763	52.1	Ahogamiento y sumersión accidentales	E900-E929
45.3	Crecimiento fetal lento, desnutrición e inmadurez fetal	764, 765	52.2	Accidente causado por maquinaria e instrumento cortante, punzante	E910
45.4	Traumatismo del nacimiento	767	52.3	Accidente causado por proyectil de arma de fuego	E919, E920
45.5	Hipoxia, asfixia, otras afecciones respiratorias del feto o del recién nacido	768-770	52.9	Residuo	E922
45.6	Enfermedad hemolítica del feto o del recién nacido	773			E900-E909,
45.9	Residuo	766, 771, 772, 774-779	53	Drogas y medicamentos que causan efecto adverso en uso terapéutico	E911-E918,
46	Signos, síntomas y estados morbosos mal definidos	780-799	54	Suicidio y lesiones autoinfligidas	E921, E923-E929
46.1	Senilidad sin mención de psicosis	797	55	Homicidio y lesión infligida intencionalmente por otra persona	E930-E949
46.2	Síndrome de la muerte súbita del lactante	798.0	56	Otra violencia	E950-E959
			56.1	Lesión en que se ignora si fue accidental o intencionalmente infligida	E960-E969
			56.2	Lesiones resultantes de operaciones de guerra	E970-E999
			56.9	Lesión por intervención legal	E980-E989

Cuadro 4
Lista M9 de la OPS para la presentación resumida de mortalidad por grupos
de causas basados en la CIE-9

Código M9	Causa	Código CIE-9	Código M9	Causa	Código CIE-9
00	Todas las causas		45	Fiebre reumática aguda	390-392
01	Cólera	001	46	Enfermedades reumáticas crónicas del corazón	393-398
02	Fiebre tifoidea	002.0	47	Enfermedad hipertensiva	401-405
03	Fiebre paratifoidea e intoxicación	002.1-002.9	48	Infarto agudo del miocardio	410
	Alimentaria	003, 005	49	Otras formas de la enfermedad isquémica del corazón	411-414
04	Shigelosis y amibiasis	004,006	50	Enfermedades de la circulación pulmonar y otras del corazón	415-429
05	Otras infecciones intestinales	007-009	51	Enfermedad cerebrovascular	430-438
06	Tuberculosis del aparato respiratorio	010-012	52	Aterosclerosis	440
07	Otras tuberculosis	013-018	53	Otras enfermedades del aparato circulatorio	441-459
08	Peste	020	54	Neumonía	480-486
09	Difteria	032	55	Influenza	487
10	Tos ferina	033	56	Bronquitis, enfisema y asma	490-493
11	Infecciones meningocócicas	036	57	Otras enfermedades del aparato respiratorio	460-478, 494-519
12	Tétanos	037	58	Úlceras gástrica y duodenal	531-533
13	Septicemia	038	59	Apendicitis	540-543
14	Poliomielitis aguda	045	60	Obstrucción intestinal y hernia	550-553, 560
15	Viruela	050	61	Cirrosis y otras enfermedades crónicas de hígado	571
16	Sarampión	055	62	Otras enfermedades del aparato digestivo	Resto de 520-579
17	Fiebre amarilla	060	63	Nefritis, síndrome nefrótico y nefrosis	580-589
18	Encefalitis transmitidas por artrópodos	062-064	64	Hiperplasia de la próstata	600
19	Hepatitis vírica	070	65	Otras enfermedades del aparato genitourinario	590-599, 601-629
20	Rabia	071	66	Aborto	630-639
21	Paludismo	084	67	Causas obstétricas directas	640-646, 651-676
22	Tripanosomiasis	086	68	Otras causas obstétricas	647,648 650
23	Sífilis	090-097	69	Anomalías congénitas	740-759
24	Todas las demás enfermedades infecciosas y parasitarias	Resto de 001-139	70	Traumatismo del nacimiento	767
25	Tumor maligno del estómago	151	71	Otras afecciones originadas en el período perinatal	760-766, 768-779
26	Tumor maligno del colon	153	72	Signos, síntomas y estados morbosos mal definidos	780-799
27	Tumor maligno del recto, de la porción rectosigmoidea y del ano	154	73	Todas las demás enfermedades	680-739
28	Tumor maligno de la tráquea, los bronquios y el pulmón	162	74	Accidentes de tránsito de vehículos de motor	E810-E819
29	Tumor maligno de la mama de la mujer	174	75	Caídas accidentales	E880-E888
30	Tumor maligno del cuello del útero	180	76	Todos los demás accidentes	Resto de E800-E949
31	Leucemia	204-208	77	Suicidio	E950-E959
32	Tumor maligno de otros sitios y de los no especificados	Resto de 140-208	78	Homicidio	E960-E969
33	Tumor benigno, carcinoma in situ y otros tumores	210-239	79	Lesión en que se ignora si fue accidental o intencionalmente infligida	E980-E989
34	Diabetes mellitus	250	80	Lesiones de operaciones de guerra,	E970- E978,
35	Kwashiorkor	260		intervención legal	E990-E999
36	Marasmo nutricional	261			
37	Otra desnutrición proteinocalórica	262,263			
38	Avitaminosis	264-269			
39	Otras enfermedades endocrinas y Metabólicas	Resto de 240-279			
40	Anemias	280-285			
41	Otras enfermedades de la sangre y los órganos hematopoyéticos	286-289			
42	Trastornos mentales	290-319			
43	Meningitis	320-322			
44	Otras enfermedades del sistema nervioso y órganos de los sentidos	323-389			

Cuadro 5
Lista OPS 6/61 de grupos de causas de defunción para la tabulación CIE-9
(Ver capítulos 2 y 3)

0.00 Signos, síntomas y estados morbosos mal definidos (780-799)

1.00 Enfermedades transmisibles (001-139, 320-322, 460-466, 480-487)

- 1.01 Enfermedades infecciosas intestinales (001-009)
- 1.02 Tuberculosis (010-018)
- 1.03 Ciertas enfermedades prevenibles por inmunización (032,033, 037, 045, 055)
- 1.04 Ciertas enfermedades transmitidas por vectores (020, 060, 062-064, 071, 080-088)
- 1.05 Septicemia (038)
- 1.06 Sífilis y otras enfermedades venéreas (090-099)
- 1.07 Meningitis (320-322)
- 1.08 Infecciones respiratorias agudas (460-466, 480-487)
- 1.09 Otras enfermedades infecciosas y parasitarias (resto de 000-139)

2.00 Tumores (140-239)

- 2.01 Tumor maligno del estómago (151)
- 2.02 Tumor maligno del colon (153)
- 2.03 Tumor maligno de los órganos digestivos y del peritoneo, excepto el estómago y el colon (150, 152, 154-159)
- 2.04 Tumor maligno de la tráquea, los bronquios y el pulmón (162)
- 2.05 Tumor maligno de órganos respiratorios e intratorácicos, excepto la tráquea, los bronquios y el pulmón (160, 161, 163-165)
- 2.06 Tumor maligno de la mama de la mujer (174)
- 2.07 Tumor maligno del cuello del útero, del cuerpo y partes no especificadas del útero (179, 180, 182)
- 2.08 Tumor maligno de la próstata (185)
- 2.09 Tumor maligno de la vejiga y de otros órganos genitourinarios (183, 184, 186-189)
- 2.10 Tumor maligno del tejido linfático y de los órganos hematopoyéticos (200-208)
- 2.11 Otros tumores malignos (resto de 140-208)
- 2.12 Tumores benignos, carcinoma in situ, tumores de evolución incierta y los de naturaleza no especificada (210-239)

3.00 Enfermedades del aparato circulatorio (390-459)

- 3.01 Fiebre reumática aguda y enfermedades reumáticas crónicas del corazón (390-398)
 - 3.02 Enfermedad hipertensiva (401-405)
 - 3.03 Enfermedad isquémica del corazón (410-414)
 - 3.04 Enfermedades de la circulación pulmonar y otras formas de enfermedad del corazón (415-429)
 - 3.05 Enfermedad cerebrovascular (430-438)
 - 3.06 Aterosclerosis (440)
 - 3.07 Otras enfermedades del aparato circulatorio (441-459)
-

Cuadro 5 (cont.)
Lista OPS 6/61 de grupos de causas de defunción para la tabulación CIE-9
(Ver capítulos 2 y 3)

4.00 Ciertas afecciones originadas en el período perinatal (760-779)

- 4.01 Enfermedades de la madre que afectan al feto o al recién nacido (760)
- 4.02 Complicaciones obstétricas que afectan al feto o al recién nacido y traumatismo del nacimiento (761-763, 767)
- 4.03 Crecimiento fetal lento, desnutrición e inmadurez fetal (764, 765)
- 4.04 Hipoxia, asfixia y otras afecciones respiratorias del feto o del recién nacido (768-770)
- 4.05 Enfermedad hemolítica del feto o del recién nacido (773)
- 4.06 Otras afecciones originadas en el período perinatal (766, 771, 772, 774-779)

5.00 Causas externas de traumatismos y envenenamientos (E800-E999)

- 5.01 Accidentes de tráfico de vehículos de motor (E810-E819)
- 5.02 Otros accidentes del transporte (E800-E807, E820-E838, E840-E848)
- 5.03 Envenenamiento accidental (E850-E869)
- 5.04 Contratiempos durante la atención médica, reacciones anormales y complicaciones ulteriores, y drogas y medicamentos que causan efectos adversos en su uso terapéutico (E870-E879, E930-E949)
- 5.05 Caídas accidentales (E880-E888)
- 5.06 Accidentes causados por el fuego (E890-E899)
- 5.07 Ahogamiento y sumersión accidentales (E910)
- 5.08 Accidente causado por maquinaria y por instrumentos cortantes o punzantes (E919, E920)
- 5.09 Accidente causado por proyectil de arma de fuego (E922)
- 5.10 Otros accidentes, incluso los efectos tardíos (E900-E909, E911-E918, E921, E923-E929)
- 5.11 Suicidio y lesiones autoinfligidas (E950-E959)
- 5.12 Homicidio y lesiones infligidas intencionalmente por otra persona, lesiones por intervención legal, y lesiones resultantes de operaciones de guerra (E960-E969, E970-E978, E990-E999)
- 5.13 Lesiones en las que se ignora si fueron accidental o intencionalmente infligidas (E980-E989)

6.00 Las demás enfermedades (resto de 001-779)

- 6.01 Diabetes mellitus (250)
- 6.02 Deficiencias de la nutrición y anemias (260-269, 280-285)
- 6.03 Trastornos mentales (290-319)
- 6.04 Enfermedades del sistema nervioso excepto meningitis (323-359)
- 6.05 Bronquitis crónica y la no especificada, enfisema y asma (490-493)
- 6.06 Otra enfermedad pulmonar crónica (494-496), enfermedades pulmonares debidas a agentes externos (500-508) y otras enfermedades del aparato respiratorio (510-519)
- 6.07 Apendicitis, hernia de la cavidad abdominal y obstrucción intestinal sin mención de hernia (540-543, 550-553, 560)
- 6.08 Cirrosis y otras enfermedades crónicas del hígado (571)
- 6.09 Otras enfermedades del aparato digestivo (resto de 530-579)
- 6.10 Enfermedades del aparato urinario (580-599)
- 6.11 Hiperplasia de la próstata (600)
- 6.12 Complicaciones del embarazo, del parto y del puerperio (630-676)
- 6.13 Anomalías congénitas (740-759)
- 6.14 Residuo (resto de 001-779)

Nota: Esta lista incluye todas las categorías de la CIE-9, sean o no elegibles para ser utilizadas en la codificación de causa básica de defunción.

Cuadro 6
Lista OPS 6/67 de grupos de causas de defunción para la tabulación CIE-10
(Ver capítulos 4 y 5)

0.00 Signos, síntomas y afecciones mal definidas (R00-R99)

1.00 Enfermedades transmisibles (A00-B99, G00-G03, J00-J22)

- 1.01 Enfermedades infecciosas intestinales (A00-A09)
- 1.02 Tuberculosis (A15-A19)
- 1.03 Ciertas enfermedades transmitidas por vectores y rabia (A20, A44, A75-A79, A82-A84, A85.2, A90-A98, B50-57)
- 1.04 Ciertas enfermedades inmunoprevenibles (A33-A37, A80, B05, B06, B16, B17.0, B18.0-B18.1, B26)
- 1.05 Meningitis (A39, A87, G00-G03)
- 1.06 Septicemia, excepto neonatal (A40-A41)
- 1.07 Enfermedad por el VIH (SIDA) (B20-B24)
- 1.08 Infecciones respiratorias agudas (J00-J22)
- 1.09 Resto de ciertas enfermedades infecciosas y parasitarias (residuo de A00-B99, i.e. A21-A32, A38, A42-A43, A46-A74, A81, A85.0-A85.1, A85.8, A86, A88-A89, A99-B04, B07-B15, B17.1-B17.8, B18.2-B19.9, B25, B27-B49, B58-B99)

2.00 Neoplasias (Tumores) (C00-D48)

- 2.01 Tumor maligno del estómago (C16)
- 2.02 Tumor maligno del colon y de la unión rectosigmoidea (C18-C19)
- 2.03 Tumor maligno de los órganos digestivos y del peritoneo, excepto estómago y colon (C15, C17, C20-C26, C48)
- 2.04 Tumor maligno de la tráquea, los bronquios y el pulmón (C33-C34)
- 2.05 Tumor maligno de los órganos respiratorios e intratorácicos, excepto tráquea, bronquios y pulmón (C30-C32, C37-C39)
- 2.06 Tumor maligno de la mama de la mujer (**C50 en mujeres**)
- 2.07 Tumor maligno del cuello del útero (C53)
- 2.08 Tumor maligno del cuerpo del útero (C54)
- 2.09 Tumor maligno del útero, parte no especificada (C55)
- 2.10 Tumor maligno de la próstata (C61)
- 2.11 Tumor maligno de otros órganos genitourinarios (C51-C52, C56-C57, C60, C62-C68)
- 2.12 Leucemia (C91-C95)
- 2.13 Tumor maligno del tejido linfático, de otros órganos hematopoyéticos y de tejidos afines (C81-C90, C96)
- 2.14 Tumores malignos de otras localizaciones y de las no especificadas (residuo de C00-C97, i.e. C00-C14, C40-C47, C49, C50 en hombres, C58, C69-C80, C97)
- 2.15 Tumores in situ, benignos y los de comportamiento incierto o desconocido (D00-D48)

3.00 Enfermedades del sistema circulatorio (I00-I99)

- 3.01 Fiebre reumática aguda y enfermedades cardíacas reumáticas crónicas (I00-I09)
- 3.02 Enfermedades hipertensivas (I10-I15)
- 3.03 Enfermedades isquémicas del corazón (I20-I25)
- 3.04 Enfermedad cardiopulmonar, enfermedades de la circulación pulmonar y otras formas de enfermedad del corazón (I26-I45, I47-I49, I51)
- 3.05 Paro cardíaco (I46)
- 3.06 Insuficiencia cardíaca (I50)
- 3.07 Enfermedades cerebrovasculares (I60-I69)
- 3.08 Aterosclerosis (I70)
- 3.09 Las demás enfermedades del sistema circulatorio (I71-I99)

Cuadro 6 (cont.)
Lista OPS 6/67 de grupos de causas de defunción para la tabulación CIE-10
(Ver capítulos 4 y 5)

4.00 Ciertas afecciones originadas en el período perinatal (P00-P96)

- 4.01 Feto y recién nacido afectados por ciertas afecciones maternas (P00, P04)
- 4.02 Feto y recién nacido afectados por complicaciones obstétricas y traumatismo del nacimiento (P01-P03, P10-P15)
- 4.03 Retardo del crecimiento fetal, desnutrición fetal, gestación corta y bajo peso al nacer (P05, P07)
- 4.04 Trastornos respiratorios específicos del período perinatal (P20-P28)
- 4.05 Sepsis bacteriana del recién nacido (P36)
- 4.06 Resto de ciertas afecciones originadas en el período perinatal (residuo de P00-P96, i.e. P08, P29, P35, P37-P96)

5.00 Causas externas (V01-Y89)

- 5.01 Accidentes de transporte terrestre (V01-V89)
- 5.02 Los demás accidentes de transporte y los no especificados (V90-V99)
- 5.03 Caídas (W00-W19)
- 5.04 Accidentes por disparo de arma de fuego (W32-W34)
- 5.05 Ahogamiento y sumersión accidentales (W65-W74)
- 5.06 Accidentes que obstruyen la respiración (W75-W84)
- 5.07 Exposición a la corriente eléctrica (W85-W87)
- 5.08 Exposición al humo, fuego y llamas (X00-X09)
- 5.09 Envenenamiento accidental por, y exposición a sustancias nocivas (X40-X49)
- 5.10 Los demás accidentes (W20-W31, W35-W64, W88-W99, X10-X39, X50-X59, Y40-Y84)
- 5.11 Lesiones auto infligidas intencionalmente (suicidios) (X60-X84)
- 5.12 Agresiones (homicidios) (X85-Y09)
- 5.13 Eventos de intención no determinada (Y10-Y34)
- 5.14 Las demás causas externas (Y35-Y36, Y85-Y89)

6.00 Todas las demás enfermedades (D50-D89, E00-E90, F00-F99, G04-G98, H00-H59, H60-H95, J30-J98, K00-K93, L00-L99, M00-M99, N00-N99, O00-O99, Q00-Q99)

- 6.01 Diabetes mellitus (E10-E14)
 - 6.02 Deficiencias nutricionales y anemias nutricionales (E40-E64, D50-D53)
 - 6.03 Trastornos mentales y del comportamiento (F00-F99)
 - 6.04 Enfermedades del sistema nervioso, excepto meningitis (G04-G99)
 - 6.05 Enfermedades crónicas de las vías respiratorias inferiores (J40-J47)
 - 6.06 Resto de enfermedades del sistema respiratorio (J30-J39, J60-J98)
 - 6.07 Apendicitis, hernia de la cavidad abdominal y obstrucción intestinal (K35-K46, K56)
 - 6.08 Cirrosis y ciertas otras enfermedades crónicas del hígado (K70, K73, K74, K76)
 - 6.09 Resto de enfermedades del sistema digestivo (residuo de K00-K93, i.e. K00-K31, K50-K55, K57-K66, K71, K72, K75, K80-K93)
 - 6.10 Enfermedades del sistema urinario (N00-N39)
 - 6.11 Hiperplasia de la próstata (N40)
 - 6.12 Embarazo, parto y puerperio (O00-O99)
 - 6.13 Malformaciones congénitas, deformidades y anomalías cromosómicas (Q00-Q99)
 - 6.14 Resto de las enfermedades (residuo de A00-Q99, i.e. D55-D89, E00-E07, E15-E34, E65-E90, H00-H59, H60-H95, L00-L99, M00-M99, N41-N99)
-

Cuadro 7

Datos detallados de mortalidad disponibles en la base de datos de la Organización Panamericana de la Salud entre 1982-2003, hasta el 30 de noviembre de 2005

País	1982	1983	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
Anguila	-	9A01	-	-	-	-	10_01	10_01	-	-												
Antigua y Barbuda	-	-	-	9A01	-	-	-	-	10_01	-	-											
Antillas Neerlandesas	-	-	-	-	-	-	-	-	9L15	-	-	-	-	9L15	-	-	-	-	9L15	-	-	-
Argentina	9A21	9A01	9A01	9A01	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01										
Bahamas	9A02	9A02	9A02	9A02	9A02	9A04	-	-	-	-	-	9A02	9A02	9A02	9A02	9A02	9A21	10_01	10_01	-	-	-
Barbados	9A01	-	-	-	-	10_01	10_01	-	-													
Belice	9A29	9A01	9A01	-	9A01	9A01	-	9A01	9A01	9A01	-	9A01	9A01	9A01	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	-
Bermuda	-	9A01	-	10_02	10_02	10_02	10_02	10_01	-	-	-											
Bolivia	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Brasil	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	-													
Canadá	9A04	9A04	9A04	9A21	9A01	9A01	9A01	9A01	10_01	10_04	10_04	-										
Chile	9A01	9A01	9A04	9A04	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01										
Colombia	-	-	9A01	9A56	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	-	-											
Costa Rica	9A07	9A07	9A51	9A07	9A07	9A07	9A07	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01							
Cuba	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01	10_01	10_01														
Dominica	9A01	9A01	9A07	9A07	9A07	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01	-	-									
Ecuador	9A23	9A23	9A01	9A01	9A01	9A01	9A22	9A23	9A23	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01
El Salvador	9A02	9A02	9A02	-	-	-	-	-	9A02	9A01	9A01	9A01	-	9A01	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01
Estados Unidos	9A01	9A01	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	-														
Guayana Francesa	9M02	9M02	9M02	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10_01	10_01	-	-
Granada	-	-	9A06	9A01	-	-	9A01	9A18	9A18	9A18	9A18	9A18	9A29	9A29	9A01	-	-	-	-	-	-	-
Guadalupe	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10_01	10_01	-
Guatemala	-	-	9A21	-	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01										
Guyana	-	-	9A01	-	-	-	9A01	9A01	9A01	-	-	9A01	9A01	9A01	9A01	-	-	-	10_01	10_01	-	-
Haití	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10_01	-	10_01	-	10_01	10_01	10_01
Honduras	9A06	9A06	-	-	-	9A01	9A01	9A01	9A01	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Islas Caimán	9A26	9A26	9A01	9A01	10_01	10_01	10_01	-	-	-												
Islas Turcas y Caicos	9A02	9A02	9A02	9A02	9A02	9A02	9A01	9A01	9A01	9A01	9A02	9A01	9A02	9A02	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	-	-	-
Islas Vírgenes (EUA)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9A01	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	-
Islas Vírgenes (RU)	9A01	9A02	9A02	9A02	9A02	9A02	9A01	10_01	10_01	10_01	-	-	-	-								
Jamaica	9A01	9A01	9A40	9A01	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-						
Martinica	9A30	-	-	9A01	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10_01	10_01	-	-
México	9A02	9A02	9A01	9A04	9A04	9A01	9A01	9A54	9A54	9A54	9A01	9A01	9A54	9A54	9A54	9A54	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01
Montserrat	-	-	-	-	-	-	-	-	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01	-	-	-	-	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01
Nicaragua	-	-	-	-	-	-	9A01	-	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	-						
Panamá	9A01	-	-	-	-	-	-	9A01	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01							
Paraguay	9A38	9A43	9A43	9A43	9A53	9A53	9A38	9A38	9A38	9A38	-	-	9A43	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01
Perú	9A02	9A02	-	-	9A01	-	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01	10_01	10_01	-	-	-						
Puerto Rico	9A01	9A01	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	-														
República Dominicana	9A01	-	9A01	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	-										
Santa Lucía	9A26	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	-												
San Kitts y Nevis	9A12	9A12	9A12	9A12	9A01	10_01	10_01	-	-	-	-	-	-									
San Vicente y las Granadinas	9A09	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01	-	-	-	-	-	-	-	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01	10_01	-	-	-
Suriname	9A01	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-										
Trinidad y Tabago	9A02	9A02	9A02	9A01	9A02	9A02	9A02	9A01	9A02	9A02	9A02	10_01	10_01	-	-	-						
Uruguay	9A02	-	-	9A01	9A01	9A01	9A01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	-								
Venezuela	9A02	9A02	-	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01	9A01	-	9A01	9A01	9A01	-	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	10_01	-

Leyenda: - datos no disponibles; 9L OPS Lista 6/61. Ver Notas Técnicas.

Cuadro 8
La Lista OPS/OMS de ordenamiento de las principales de causas de muerte (CIE: 9)

Todas las causas (001-799, E800-E999)

LC-01	Enfermedades infecciosas intestinales (001-009)
LC-02	Tuberculosis (010-018)
LC-03	* Enfermedades transmitidas por vectores y rabia (020, 088.0, 080-083, 071,060-066,084-086)
LC-04x	* Enfermedades Inmunoprevenibles (037,032,033,045,052,055,056,070.0,070.1,070.2,070.3,070.6,070.9,072,771.3)
LC-05	Meningitis (036,047,049,320,322)
LC-06	Septicemia (038)
LC-07x	Enfermedad por virus de la inmunodeficiencia humana [VIH] (279.1 (279.5, 279.6 o 042-044))
LC-08	Neoplasia maligna del esófago (150)
LC-09	Neoplasia maligna del estómago (151)
LC-10	Neoplasia maligna del colon, sigmoide, recto y ano (153-154)
LC-11	Neoplasia maligna del hígado y de las vías biliares intrahepáticas (155)
LC-12	Neoplasia maligna de la vesícula biliar y de otras partes de las vías biliares (156)
LC-13	Neoplasia maligna del páncreas (157)
LC-14	Neoplasia maligna de la laringe (161)
LC-15	Neoplasia maligna de la tráquea, de los bronquios y del pulmón (162)
LC-16	Melanoma y otras neoplasias malignas de la piel (172-173)
LC-17	Neoplasia maligna de la mama femenina (174)
LC-18	* Neoplasia maligna del útero (179-180, 182)
LC-19	Neoplasia maligna del ovario (183)
LC-20	Neoplasia maligna de la próstata (185)
LC-21	Neoplasia maligna del riñón, excepto de la pelvis renal (189.0)
LC-22	Neoplasia maligna de la vejiga urinaria (188)
LC-23	Neoplasia maligna del encéfalo (191)
LC-24	Neoplasia maligna del tejido linfático, hematopoyético y tejidos afines (200-208)
LC-25	Neoplasias benignas, in situ y de comportamiento incierto (210-239)
LC-26	Diabetes mellitus (250)
LC-27	Desnutrición y anemias nutricionales (260-269,280-281)
LC-28	Trastornos de los líquidos, de los electrolitos y del equilibrio ácido-básico (deshidratación) (276)
LC-29	* Demencia y enfermedad de Alzheimer (290,331.0)
LC-30	Trastornos mentales y del comportamiento debidos al uso de sustancias psicoactivas (291-294,303-305)
LC-31	Enfermedad de Parkinson (332.0)
LC-32	Epilepsia y estado de mal epiléptico (345)
LC-33	Enfermedades cardíacas reumáticas crónicas (393-398)
LC-34	Enfermedades hipertensivas (401-405)
LC-35	* Enfermedades isquémicas del corazón (410-414)
LC-36	Enfermedad cardiopulmonar y enfermedades de la circulación pulmonar (415-417)
LC-37	Trastornos valvulares no reumáticos (424)
LC-38	Cardiomiopatía (425)
LC-39	Paro cardíaco (427.5)
LC-40	Arritmias cardíacas (427.0-427.4, 427.6-427.9)
LC-41	Insuficiencia cardíaca, complicaciones y enfermedades mal definidas del corazón (428-429)
LC-42	Enfermedades cerebrovasculares (430-438)
LC-43	Aterosclerosis (440)
LC-44	Aneurisma y dissección aórticos (441)
LC-45	Enfermedades respiratorias agudas excepto influenza y neumonía (460-466)
LC-46	Influenza y neumonía (480-487)
LC-47	Enfermedades crónicas de las vías respiratorias inferiores (490-496)
LC-48	Edema pulmonar y otras enfermedades respiratorias que afectan el intersticio (518)
LC-49x	Insuficiencia respiratoria (799.1)
LC-50	Apendicitis, hernia y obstrucción intestinal (540-553, 560)
LC-51	* Cirrosis y otras enfermedades del hígado (570-573)
LC-52x	* Enfermedades del sistema osteomuscular y del tejido conjuntivo (274, 446, 710-739)
LC-53	Enfermedades del sistema urinario (580-599)
LC-54x	* Embarazo, parto y puerperio (630-676)
LC-55x	* Ciertas afecciones originadas en el período perinatal (760-779)
LC-56x	* Malformaciones congénitas, deformidades y anomalías cromosómicas (740-759)
LC-57	Accidentes de transporte terrestre (E800-E829)

* Grupos de causas con subgrupos a ser desglosados cuando aparecen entre las causas principales.
x No una equivalencia exacta entre CIE: 9 y CIE: 10

Cuadro 8 (cont.)
La Lista OPS/OMS de ordenamiento de las principales de causas de muerte (CIE: 9)

LC-58	Caídas accidentales (E880-E886,E888)
LC-59	Disparo de armas de fuego no intencional (E922)
LC-60	Ahogamiento y sumersión accidentales (E910)
LC-61	Accidentes que obstruyen la respiración (E911-E913)
LC-62	Envenenamiento accidental (E850-E869)
LC-63	Lesiones autoinflingidas intencionalmente (suicidios) (E950-E959)
LC-64	Agresiones (homicidios) (E960-E969)
LC-65	Eventos de intención no determinada (E980-E989)
LC-88	Resto
LC-99	Causas mal definidas (780-799)

*** Grupos de causas con subgrupos a ser desglosados cuando aparecen entre las causas principales:**

LC-03	Enfermedades transmitidas por vectores y rabia (a)
LC-04	Enfermedades Inmunoprevenibles (a)
LC-18	Neoplasia maligna del útero (179-180, 182)
	Cuello (180)
	Cuerpo (182)
	Parte no especificada (179)
LC-29	Demencia y enfermedad de Alzheimer (290,331.0)
	Demencia (290)
	Enfermedad de Alzheimer (331.0)
LC-35	Enfermedades isquémicas del corazón (410-414)
	Agudas (410-413)
	Crónicas (414)
LC51	Cirrosis y otras enfermedades del hígado (570-573)
	Enfermedad alcohólica del hígado (571.0-571.3)
	Insuficiencia hepática (570)
	Fibrosis y cirrosis del hígado (571.5-571.9)
LC-52x	Enfermedades del sistema osteomuscular y del tejido conjuntivo (274, 446, 710-739)
	x- Poliartropatías inflamatorias (274, 712, 714, 716)
	x- Artrosis (715)
	Poliarteritis nudosa y otras vasculopatías necrotizantes (446)
	Lupus eritematoso sistémico (710.0)
	Esclerosis sistémica (710.1)
	x-Trastornos de la densidad y de la estructura óseas (733)
	Osteomielitis (730.0-730.2)
LC-54x	Embarazo, parto y puerperio (630-676)
	Embarazo terminado en aborto (630-638)
	Eclampsia y otros trastornos hipertensivos (642)
	x- Complicaciones del trabajo de parto y del parto (660-669)
	Complicaciones principalmente relacionadas con el puerperio (670-676)
LC-55x	Ciertas afecciones originadas en el período perinatal (760-779)
	Traumatismo del nacimiento y otras causas obstétricas (761-763,767)
	Prematuridad y afecciones afines (764-765)
	Trastornos respiratorios específicos del período perinatal (768-770)
	x- Sepsis bacteriana del recién nacido (771.8)
	Trastornos hemorrágicos y hematológicos (772-774,776)
LC-56x	Malformaciones congénitas, deformidades y anomalías cromosómicas (740-759)
	Anencefalia y otras malformaciones del sistema nervioso (740-742)
	Malformaciones del corazón (745-746)
	Malformaciones del sistema respiratorio (748)
	Malformaciones y deformidades del sistema osteomuscular (754-756)
	Anomalías cromosómicas (758)

(a) Los grupos de causas LC-03 y LC-04 pueden ser desglosados para mostrar enfermedades específicas cuando representan proporciones significativas del respectivo grupo.

x No una equivalencia exacta entre CIE: 9 y CIE: 10

Cuadro 9
La Lista OPS/OMS de ordenamiento de las principales de causas de muerte (CIE: 10)

Todas las causas (A00-R99, V01-Y89)

LC-01	Enfermedades infecciosas intestinales (A00-A09)
LC-02	Tuberculosis (A15-A19)
LC-03	* Enfermedades transmitidas por vectores y rabia (A20, A44, A75-A79, A82-A84, A852, A90-A96, A98.0-A98.2, A98.8, B50-B57)
LC-04	* Enfermedades Inmunoprevenibles (A33-A37, A80, B01, B05, B06, B15, B16, B17.0, B18.0, B18.1, B18.9, B19, B26)
LC-05	Meningitis (A39, A87, G00-G03)
LC-06	Septicemia (A40-A41)
LC-07	Enfermedad por virus de la inmunodeficiencia humana [VIH] (B20-B24)
LC-08	Neoplasia maligna del esófago (C15)
LC-09	Neoplasia maligna del estómago (C16)
LC-10	Neoplasia maligna del colon, sigmoide, recto y ano (C18-C21)
LC-11	Neoplasia maligna del hígado y de las vías biliares intrahepáticas (C22)
LC-12	Neoplasia maligna de la vesícula biliar y de otras partes de las vías biliares (C23, C24)
LC-13	Neoplasia maligna del páncreas (C25)
LC-14	Neoplasia maligna de la laringe (C32)
LC-15	Neoplasia maligna de la tráquea, de los bronquios y del pulmón (C33, C34)
LC-16	Melanoma y otras neoplasias malignas de la piel (C43, C44)
LC-17	Neoplasia maligna de la mama femenina (C50)
LC-18	* Neoplasia maligna del útero (C53-C55)
LC-19	Neoplasia maligna del ovario (C56)
LC-20	Neoplasia maligna de la próstata (C61)
LC-21	Neoplasia maligna del riñón, excepto de la pelvis renal (C64)
LC-22	Neoplasia maligna de la vejiga urinaria (C67)
LC-23	Neoplasia maligna del encéfalo (C71)
LC-24	Neoplasia maligna del tejido linfático, hematopoyético y tejidos afines (C81-C96)
LC-25	Neoplasias benignas, in situ y de comportamiento incierto (D00-D48)
LC-26	Diabetes mellitus (E10-E14)
LC-27	Desnutrición y anemias nutricionales (D50-D53, E40-E64)
LC-28	Trastornos de los líquidos, de los electrolitos y del equilibrio ácido-básico (deshidratación) (E86-E87)
LC-29	* Demencia y enfermedad de Alzheimer (F01, F03, G30)
LC-30	Trastornos mentales y del comportamiento debidos al uso de sustancias psicoactivas (F10-F19)
LC-31	Enfermedad de Parkinson (G20)
LC-32	Epilepsia y estado de mal epiléptico (G40, G41)
LC-33	Enfermedades cardíacas reumáticas crónicas (I05-I09)
LC-34	Enfermedades hipertensivas (I10-I15)
LC-35	* Enfermedades isquémicas del corazón (I20-I25)
LC-36	Enfermedad cardiopulmonar y enfermedades de la circulación pulmonar (I26-I28)
LC-37	Trastornos valvulares no reumáticos (I34-I38)
LC-38	Cardiomiopatía (I42)
LC-39	Paro cardíaco (I46)
LC-40	Arritmias cardíacas (I47-I49)
LC-41	Insuficiencia cardíaca, complicaciones y enfermedades mal definidas del corazón (I50-I51)
LC-42	Enfermedades cerebrovasculares (I60-I69)
LC-43	Aterosclerosis (I70)
LC-44	Aneurisma y dissección aórticos (I71)
LC-45	Enfermedades respiratorias agudas excepto influenza y neumonía (J00-J06, J20-J22)
LC-46	Influenza y neumonía (J10-J18)
LC-47	Enfermedades crónicas de las vías respiratorias inferiores (J40-J47)
LC-48	Edema pulmonar y otras enfermedades respiratorias que afectan el intersticio (J80-J84)
LC-49	Insuficiencia respiratoria (J96)
LC-50	Apendicitis, hernia y obstrucción intestinal (K35-K46, K56)
LC-51	*Cirrosis y otras enfermedades del hígado (K70-K76)
LC-52	*Enfermedades del sistema osteomuscular y del tejido conjuntivo (M00-M99)
LC-53	Enfermedades del sistema urinario (N00-N39)
LC-54	*Embarazo, parto y puerperio (O00-O99)
LC-55	*Ciertas afecciones originadas en el período perinatal (P00-P96)
LC-56	*Malformaciones congénitas, deformidades y anomalías cromosómicas (Q00-Q99)
LC-57	Accidentes de transporte terrestre (V00-V89)

* Grupos de causas con subgrupos a ser desglosados cuando aparecen entre las causas principales.

Cuadro 9 (cont.)
La Lista OPS/OMS de ordenamiento de las principales de causas de muerte (CIE: 10)

LC-58	Caídas accidentales (W00-W19)
LC-59	Disparo de armas de fuego no intencional (W32-W34)
LC-60	Ahogamiento y sumersión accidentales (W65-W74)
LC-61	Accidentes que obstruyen la respiración (W75-W84)
LC-62	Envenenamiento accidental (X40-X49)
LC-63	Lesiones autoinflingidas intencionalmente (suicidios) (X60-X84)
LC-64	Agresiones (homicidios) (X85-Y09)
LC-65	Eventos de intención no determinada (Y10-Y34)
LC-88	Resto
LC-99	Causas mal definidas (R00-R99)

*** Grupos de causas con subgrupos a ser desglosados cuando aparecen entre las causas principales:**

LC-03	Enfermedades transmitidas por vectores y rabia (a)
LC-04	Enfermedades Inmunoprevenibles (a)
LC-18	Neoplasia maligna del útero (C53-C55)
	Cuello (C53)
	Cuerpo (C54)
	Parte no especificada (C55)
LC-29	Demencia y enfermedad de Alzheimer (F01, F03, G30)
	Demencia (F01, F03)
	Enfermedad de Alzheimer (G30)
LC-35	Enfermedades isquémicas del corazón (I20-I25)
	Agudas (I20-I24)
	Crónicas (I25)
LC51	Cirrosis y otras enfermedades del hígado (K70-K76)
	Enfermedad alcohólica del hígado (K70)
	Insuficiencia hepática (K72)
	Fibrosis y cirrosis del hígado (K74)
LC-52	Enfermedades del sistema osteomuscular y del tejido conjuntivo (M00-M99)
	Poliartropatías inflamatorias (M05-M14)
	Artrosis (M15-M19)
	Poliarteritis nudosa y otras vasculopatías necrotizantes (M30-M31)
	Lupus eritematoso sistémico (M32)
	Esclerosis sistémica (M34)
	Trastornos de la densidad y de la estructura óseas (M80-M85)
	Osteomielitis (M86)
LC-54	Embarazo, parto y puerperio (O00-O99)
	Embarazo terminado en aborto (O00-O07)
	Eclampsia y otros trastornos hipertensivos (O10-O11, O13-O16)
	Complicaciones del trabajo de parto y del parto (O60-O75)
	Complicaciones principalmente relacionadas con el puerperio (O85-O92)
LC-55	Ciertas afecciones originadas en el período perinatal (P00-P96)
	Traumatismo del nacimiento y otras causas obstétricas (P01-P03, P10-P15)
	Prematuridad y afecciones afines (P05-P07)
	Trastornos respiratorios específicos del período perinatal (P20-P28)
	Sepsis bacteriana del recién nacido (P36)
	Trastornos hemorrágicos y hematológicos (P50-P61)
LC-56	Malformaciones congénitas, deformidades y anomalías cromosómicas (Q00-Q99)
	Anencefalia y otras malformaciones del sistema nervioso (Q00-Q07)
	Malformaciones del corazón (Q20-Q24)
	Malformaciones del sistema respiratorio (Q30-Q34)
	Malformaciones y deformidades del sistema osteomuscular (Q65-Q79)
	Anomalías cromosómicas (Q90-Q99)

(a) Los grupos de causas LC-03 y LC-04 pueden ser desglosados para mostrar enfermedades específicas cuando representan proporciones significativas del respectivo grupo.